

## Asylfürsorgeverordnung (AfV)

(vom 25. Mai 2005)<sup>1</sup>

*Der Regierungsrat,*

gestützt auf §§ 5 a und 5 b des Gesetzes über die öffentliche Sozialhilfe (Sozialhilfegesetz) vom 14. Juni 1981<sup>2</sup>,

*beschliesst:*

### I. Allgemeines

- § 1.<sup>8</sup> Als Asylsuchende im Sinne dieser Verordnung gelten Begriff
- a.<sup>7</sup> Personen mit hängigem Asylverfahren, ihre Ehegatten, ihre eingetragenen Partnerinnen oder Partner und ihre minderjährigen Kinder,
- b. Schutzbedürftige ohne Aufenthaltsbewilligung,
- c.<sup>10</sup> vorläufig Aufgenommene.

- § 2. <sup>1</sup> Die Leistungen an Asylsuchende umfassen Leistungen an  
Asylsuchende
- a. Unterbringung,
- b. Betreuung,
- c. Unterstützung (Sach- und Geldleistungen).

<sup>2</sup> Die für Unterbringung und Betreuung zuständigen Stellen können Programme zur Ausbildung und Beschäftigung von Asylsuchenden durchführen.

- § 3. <sup>1</sup> Die Sicherheitsdirektion<sup>5</sup> bestimmt die Kriterien für die Bemessung der  
Unterstützung  
Bemessung der den Asylsuchenden zu gewährenden Unterstützung auf der Grundlage der vom Bund festgelegten Beiträge.

- <sup>2</sup> Sie berücksichtigt dabei
- a. den Status gemäss § 1,
- b. den Stand des Asylverfahrens,
- c. das Verhalten der oder des Asylsuchenden im Asylverfahren,
- d. das Verhalten der oder des Asylsuchenden gegenüber den zuständigen Behörden und Organisationen.

- § 4. Das kantonale Sozialamt vollzieht die dem Kanton in der Vollzug  
Betreuung, Unterbringung und Unterstützung der Asylsuchenden übertragene Aufgaben. Vorbehalten bleibt die Zuständigkeit des Amtes für Jugend und Berufsberatung gemäss § 13.

Aufsicht § 5. Die Sicherheitsdirektion<sup>5</sup> ist für die Aufsicht über die Betreuung, Unterbringung und Unterstützung von Asylsuchenden zuständig.

## II. Aufgaben von Kanton und Gemeinden

Zuständigkeit für Leistungen gemäss § 2 § 6. <sup>1</sup> Der Kanton sorgt während einer ersten Phase für die Leistungen gemäss § 2 für durch den Bund neu zugewiesene Asylsuchende. Die Errichtung der notwendigen Unterkünfte bedarf keiner Einwilligung der Standortgemeinde.

<sup>2</sup> Danach weist der Kanton die Asylsuchenden den einzelnen Gemeinden zu. Mit der Zuweisung geht die Zuständigkeit für die Erbringung der Leistungen gemäss § 2 an die Gemeinden über.

Zuweisung § 7. <sup>1</sup> Das kantonale Sozialamt nimmt die Zuweisung vor. Es berücksichtigt dabei die Einheit der Familie.

<sup>2</sup> Nach der Zuweisung haben Asylsuchende ihren Aufenthalt in der Gemeinde, der sie zugewiesen sind.

<sup>3</sup> Vorläufig Aufgenommene, die ganz oder teilweise sozialhilfeabhängig sind, gelten als der Gemeinde zugewiesen, in der sie im Zeitpunkt der Gesuchstellung um Leistungen nach § 2 wohnen.<sup>10</sup>

<sup>4</sup> Der Zuweisungsentscheid kann von den Asylsuchenden nur mit der Begründung angefochten werden, er verletze den Grundsatz der Einheit der Familie.

Aufnahmequote § 8.<sup>12</sup> <sup>1</sup> Für Asylsuchende legt die Sicherheitsdirektion eine Aufnahmequote für die Gemeinden in Prozenten ihrer Bevölkerungszahl fest.

<sup>2</sup> Vorläufig Aufgenommene werden während sieben Jahren ab ihrer Einreise in die Schweiz an die Aufnahmequote angerechnet.

Verletzung der Aufnahme-pflicht § 9. Kommt eine Gemeinde ihren Pflichten nicht nach, so ordnet das kantonale Sozialamt die Ersatzvornahme an. Die säumige Gemeinde hat dem Kanton sämtliche Kosten, einschliesslich der entstehenden Verwaltungskosten, zu ersetzen.

Beiträge des Kantons § 10. <sup>1</sup> Der Kanton leistet den Gemeinden Beiträge für die Erfüllung ihrer Aufgaben im Bereich der Asylfürsorge.

<sup>2</sup> Der Regierungsrat legt die Beiträge auf der Grundlage der Leistungen des Bundes fest.

<sup>3</sup> Die Beiträge für vorläufig Aufgenommene werden während längstens sieben Jahren ab der Einreise in die Schweiz vergütet.<sup>10</sup>

§ 11.<sup>11</sup> <sup>1</sup> Der Kanton sorgt für die Gesundheitsversorgung, insbesondere die Kranken- und Unfallversicherung der ganz oder teilweise sozialhilfeabhängigen Personen gemäss § 1 lit. a und b. Gesundheitsversorgung

<sup>2</sup> Die Gemeinden sorgen für die Gesundheitsversorgung, insbesondere die Kranken- und Unfallversicherung der ganz oder teilweise sozialhilfeabhängigen vorläufig Aufgenommenen.

<sup>3</sup> Der Kanton und die Gemeinden können die Wahl der Versicherer und der Leistungserbringer gemäss Art. 82 a des Asylgesetzes vom 26. Juni 1998<sup>3</sup> einschränken.

§ 12. <sup>1</sup> Der Kanton kann für Asylsuchende mit besonderen Bedürfnissen geeignete Einrichtungen zur Verfügung stellen, in denen die Leistungen gemäss § 2 Abs. 1 erbracht werden. Asylsuchende mit besonderen Bedürfnissen

<sup>2</sup> Die Unterbringung und Betreuung in einer Einrichtung für besondere Bedürfnisse bewirkt keine Änderung in der Sozialhilfeszuständigkeit.

§ 13. <sup>1</sup> Das Amt für Jugend und Berufsberatung erfüllt die Aufgaben nach Art. 7 Abs. 2 der Asylverordnung <sup>14</sup>. Entscheide in der Kompetenz der Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde<sup>9</sup> sind vorbehalten. Unbegleitete minderjährige Asylsuchende

<sup>2</sup> Zur Finanzierung der Aufgaben gemäss Abs. 1 erhebt das Amt für Jugend und Berufsberatung von den Gemeinden einen nach der Bevölkerungszahl abgestuften Beitrag.

§ 14. <sup>1</sup> Kanton und Gemeinden können die Erfüllung ihrer Aufgaben im Asylwesen ganz oder teilweise Dritten überlassen. Aufgabenübertragung

<sup>2</sup> Erfüllt der Kanton Aufgaben aus dem Zuständigkeitsbereich der Gemeinden, so kann er von ihnen Beiträge erheben.

§ 15. <sup>1</sup> Die kantonalen und kommunalen Stellen informieren sich gegenseitig über die für den Vollzug der kantonalen und kommunalen Aufgaben im Asylwesen notwendigen Tatsachen, insbesondere betreffend die Arbeitstätigkeit von Asylsuchenden und die Kranken- und Unfallversicherung. Sie tauschen die erforderlichen Daten aus. Informationsaustausch und Meldepflicht

<sup>2</sup> Die Gemeinden sind verpflichtet, dem Kanton Veränderungen in den persönlichen Verhältnissen der Asylsuchenden unverzüglich zu melden. Sie haben dem Kanton die durch eine verspätete Meldung entstehenden Kosten zu ersetzen.

**III. Pflichten der Asylsuchenden**

Wahrung  
von Ruhe  
und Ordnung

§ 16. <sup>1</sup> Die Asylsuchenden sind verpflichtet, in den Unterkünften Ruhe und Ordnung zu wahren.

<sup>2</sup> Die Betreiberinnen und Betreiber von Asylunterkünften erlassen mit Genehmigung der für die Unterbringung zuständigen Behörde eine Hausordnung. Sie ergreifen Massnahmen, wenn dies zur Wahrung der Sicherheit des Betreuungspersonals, der Mitbewohnerinnen und Mitbewohner sowie zur Aufrechterhaltung der Ordnung in den Unterkünften notwendig ist.

Einhaltung wei-  
terer Pflichten

§ 17. <sup>1</sup> Verletzen Asylsuchende ihnen obliegende Pflichten, so können die für die Sozialhilfe zuständigen Behörden folgende Sanktionen anordnen:

- a. Kürzung von Unterstützungsleistungen,
- b. Beschränkung auf Nothilfe für eine angemessene Dauer,
- c. Verweigerung von individuellem Wohnraum,
- d. Verweigerung der Teilnahme an Ausbildungs- und Beschäftigungsprogrammen.

<sup>2</sup> Die Sanktionen gemäss Abs. 1 können insbesondere angeordnet werden, wenn die asylsuchende Person

- a. ihren gesetzlichen Mitwirkungspflichten im Asylverfahren nicht nachkommt,
- b. gegenüber den Sozialhilfebehörden keine oder falsche Angaben macht,
- c. Unterstützungsleistungen unzweckmässig verwendet,
- d. Auflagen oder Weisungen missachtet.

<sup>3</sup> Die für die Sozialhilfe zuständigen Behörden können zudem bei der für Arbeitsbewilligungen zuständigen Behörde deren Verweigerung oder Entzug beantragen.

<sup>4</sup> Die Anordnung einer Sanktion gemäss Abs. 1 und der Antrag gemäss Abs. 3 werden der asylsuchenden Person vorgängig angedroht. Eine solche Androhung kann mit der durchzusetzenden Auflage oder Weisung verbunden werden.

Rückerstattung  
von Leistungen

§ 18. <sup>1</sup> Wer unter unwahren oder unvollständigen Angaben Sozialhilfe erwirkt hat, ist zur Rückerstattung der bezogenen Leistungen verpflichtet. Ist die Person weiterhin auf Sozialhilfe angewiesen, können die Leistungen auf ein Minimum gekürzt werden, unter Anrechnung des gekürzten Teils auf die Rückerstattung.

<sup>2</sup> Asylsuchende haben erhaltene Sozialhilfe insbesondere auch dann zurückzuerstatten, wenn

- a. sie rückwirkend Leistungen von Sozial- oder Privatversicherungen, haftpflichtigen oder anderen Dritten erhalten, davon ausgenommen sind Genutzungsleistungen,
- b. sie aus Erbschaft, Lotteriegewinn oder anderen nicht auf eigene Arbeitsleistung zurückzuführenden Gründen in finanziell günstige Verhältnisse gelangen.

<sup>3</sup> Stehen rückerstattungspflichtigen Asylsuchenden von Sozial- oder Privatversicherungen, von haftpflichtigen oder anderen Dritten rückwirkend geschuldete Leistungen zu, so kann die für die Sozialhilfe zuständige Behörde im Umfang der Rückerstattungspflicht die direkte Auszahlung an sich verlangen.

<sup>4</sup> Im Übrigen richtet sich die Rückerstattung von Sozialhilfeleistungen nach Bundesrecht.

§ 19. <sup>1</sup> Die zuständige Behörde kann für die Leistung von Sozialhilfe von der oder dem Asylsuchenden die Abtretung bestehender oder künftiger vermögensrechtlicher Ansprüche gegenüber Dritten verlangen.

Abtretung von  
Ansprüchen

<sup>2</sup> Eine Abtretung kann nur bis zur Höhe der bereits empfangenen Leistungen verlangt werden.

#### **IV. Schlussbestimmung**

§ 20. Diese Verordnung tritt auf den 1. Juli 2005 in Kraft.

Inkrafttreten

#### **Übergangsbestimmung zur Änderung vom 26. Oktober 2011** ([OS 66, 926](#))

Das Kantonale Sozialamt und die Gemeinden können die Leistungen an die vorläufig Aufgenommenen bis spätestens 30. April 2012 weiterhin nach dieser Verordnung bemessen.

**Übergangsbestimmungen zur Änderung vom 25. Oktober 2017**  
([OS 73.10](#))

I. Die Gemeinden können die Unterstützungsleistungen zugunsten der vorläufig Aufgenommenen noch längstens bis 30. Juni 2018 nach § 17 der Verordnung zum Sozialhilfegesetz vom 21. Oktober 1981 bemessen.

II. Die Leistungen des Kantons an die Gemeinden für Unterstützungsleistungen zugunsten von vorläufig Aufgenommenen richten sich bis zum 30. Juni 2018 nach §§ 44 und 45 des Sozialhilfegesetzes vom 14. Juni 1981.

---

<sup>1</sup> [OS 60.168](#).

<sup>2</sup> [LS 851.1](#).

<sup>3</sup> [SR 142.31](#).

<sup>4</sup> [SR 142.311](#).

<sup>5</sup> Fassung gemäss RRB vom 15. März 2006 ([OS 61.112](#); [ABI 2006.348](#)). In Kraft seit 1. Mai 2006.

<sup>6</sup> Fassung gemäss RRB vom 25. Oktober 2006 ([OS 61.371](#); [ABI 2006.1493](#)). In Kraft seit 1. Januar 2007.

<sup>7</sup> Fassung gemäss RRB vom 29. November 2006 ([OS 61.500](#); [ABI 2006.1696](#)). In Kraft seit 1. Januar 2007.

<sup>8</sup> Fassung gemäss RRB vom 26. Oktober 2011 ([OS 66.926](#); [ABI 2011.3171](#)). In Kraft seit 1. Januar 2012.

<sup>9</sup> Fassung gemäss RRB vom 7. November 2012 ([OS 67.620](#); [ABI 2012-11-16](#)). In Kraft seit 1. Januar 2013.

<sup>10</sup> Eingefügt durch RRB vom 25. Oktober 2017 ([OS 73.10](#); [ABI 2017-11-03](#)). In Kraft seit 1. März 2018.

<sup>11</sup> Fassung gemäss RRB vom 25. Oktober 2017 ([OS 73.10](#); [ABI 2017-11-03](#)). In Kraft seit 1. März 2018.

<sup>12</sup> Fassung gemäss RRB vom 22. August 2018 ([OS 73.442](#); [ABI 2018-08-31](#)). In Kraft seit 1. März 2019.